

Świnoujście-Ystad v. v. (m/f Polonia i m/f Skania)

01.02.2016 – 31.01.2017

CENNIK I ROZKŁAD REJSÓW (Opłaty w PLN i SEK)

Opłaty za przewóz nie zawierają dodatku paliwowego, opłaty ekologicznej i opłaty za miejsce w kabinie oraz innych towarów lub usług dostarczanych lub świadczonych na promie.

Zniżki:

5% - za rezerwację podróży na unityline.pl

10% - dla posiadaczy kart: Motormannene Riksförbund, SMC, Caravac Club (S), Euro<26, ISIC, ITIC, GITc.

Zniżki dotyczą biletów z oferty podstawowej. Nie obowiązują w przypadku zakupu ofert "Karnet: 10 przejazdów"

"Bilet do Kopenhagi" oraz promocji i ofert specjalnych. Zniżek z różnych kart nie można łączyć.

Uwaga! W przypadku rezerwacji przejazdów na wybrane dni w okresach 17-31.03.2016; 15.12.-30.12.2016 oraz 01.01.-08.01.2017 obowiązuje warunek opłacenia rezerwacji w ciągu 7 dni od jej dokonania. Nie opłacenie rezerwacji w wymaganym terminie będzie skutkowało jej automatycznym anulowaniem. Więcej szczegółów patrz: Ważne informacje pkt. 1

PASAŻEROWIE PIESI	PLN		SEK	
	01.02.2016-31.01.2017			
	W JEDNĄ STRONĘ	W OBIE STRONY	W JEDNĄ STRONĘ	W OBIE STRONY
Dorośli	195,50	345	425	750
Dzieci 0-7 lat (wiek dziecka określany jest wg rocznika)	bezpłatnie	bezpłatnie	bezpłatnie	bezpłatnie
Dzieci i młodzież 8-16 lat, uczniowie i studenci do 26 lat, renciści/emeryci (na podstawie legitymacji)	149,50	276	325	600
Pies/kot* (konieczność wykupienia specjalnej kabiny wg cennika kabin)	92	161	200	350

*Konieczność wykupienia specjalnej kabiny wg cennika. W przypadku, gdy kabina nie jest dostępna - nie ma możliwości przewozu psa/kota. Warunki przewozu zwierząt określone są w *Ogólnych warunkach przewozu drogą morską pasażerów, ich bagaży i pojazdów samochodowych przez Unity Line Limited* ustalonych przez przewoźnika oraz dostępnych na stronie internetowej unityline.pl

PASAŻEROWIE ZMOTORYZOWANI	PLN		SEK	
	01.02.2016-31.01.2017			
	W JEDNĄ STRONĘ	W OBIE STRONY	W JEDNĄ STRONĘ	W OBIE STRONY
Samochód osobowy + kierowca (do 2,40 m wysokości, do 6 m długości)	414	736	900	1600
Samochód osobowy/minibus + kierowca (do 3,60 m wysokości, do 10 m długości)	506	920	1100	2000
Dodatkowa osoba w pojeździe (max. 9 osób)**	98,90	172,50	215	375
Przyczepa, przyczepa kempingowa	253	460	550	1000
Motocykl + kierowca (dodatkowa osoba na motocyklu wg. stawki dodatkowej osoby w pojeździe)	264,50	483	575	1050
rower	bezpłatnie	bezpłatnie	bezpłatnie	bezpłatnie

** Maksymalna liczba dodatkowych osób w pojeździe: samochód os. - 9, motocykl - 1

Ostateczne dane osób korzystających z ofert dla pasażerów zmotoryzowanych, muszą być podane nie później niż 24 godz. robocze (pn-pt. 8:00-18:00 i w sb 9:00-14:00) przed rozpoczęciem rejsu, wynikającym z rozkładu.

Wielkość samochodów osobowych określona jest w *Ogólnych warunkach przewozu drogą morską pasażerów, ich bagaży i pojazdów samochodowych przez Unity Line Limited* ustalonych przez przewoźnika oraz dostępnych na stronie internetowej unityline.pl

Taryfy uwzględniające przewóz samochodu mają zastosowanie tylko i wyłącznie do pojazdów, których dopuszczalna masa całkowita nie przekracza 3,5 tony oraz których długość nie przekracza 10 m (w przypadku pojazdów z przyczepą, zestawów samochód plus przyczepa kempingowa - długość zestawu nie może przekroczyć 12m).

BILET DO KOPENHAGI	PLN		SEK	
	01.02.2016-31.01.2017			
Rozpoczęcie podróży ze Świnoujścia lub Ystad <u>codziennie</u> .				
Bilet nie podlega zwrotowi. Liczba ofert limitowana.	W JEDNĄ STRONĘ	W OBIE STRONY	W JEDNĄ STRONĘ	W OBIE STRONY
Dorosły, emeryt, rencista, uczniowie i studenci do 26 lat ***	218,50	402,50	475	875
Samochód osobowy**** + kierowca (do 6m długości)	460	851	1000	1850
Dodatkowa osoba w pojeździe (max. 9 osób)*	98,90	172,50	215	375

Opłata zawiera: przewóz promem Polonia lub Skania, opłatę za przejazd mostem Oresund (Malmo-Kopenhaga) lub bilet na autobus 866 na trasie Ystad-Kopenhaga (opcja dla pasażera pieszego).

Bilety nie podlegają zwrotowi. Liczba ofert limitowana.

*** Z oferty "Bilet do Kopenhagi" dla pasażera pieszego można skorzystać tylko i wyłącznie w dniach kursowania autobusu 866. Rozkład jazdy autobusu dostępny na unityline.pl

**** Samochód osobowy do 6 m długości; w sprawie przewozu samochodu powyżej 6 m długości, samochodu z przyczepą lub motocyklu skontaktuj się z Call Center +48 91 35 95 600, rezerwacje@unityline.pl

Podczas rejsów nocnych 50% zniżki na ceny kabin na promach Polonia i Skania. Rabat obowiązuje na kabiny zarezerwowane min. 24 godziny robocze przed planowanym rejsem. Rabat nie obowiązuje przy wykupie kabiny bezpośrednio na promie.

Warunkiem skorzystania z oferty jest dokonanie i wykupienie rezerwacji przejazdu oraz podanie ostatecznej listy osób korzystających z oferty nie później niż 24 godz. robocze (pn-pt. 8:00-18:00 i w sb 9:00-14:00) przed rozpoczęciem rejsu, wynikającym z rozkładu.

Bilet po wykupieniu nie podlega zwrotowi.

W przypadku zgłoszenia dodatkowych osób w samochodzie w dniu wyjazdu (bezpośrednio na Terminalu), osoby te będą zobowiązane do wykupienia biletu według cennika z taryfy bez samochodu (bilet dla osoby pieszej).

Ofertę można wykupić poprzez Call Center, w Biurze Podróży Unity Travel w Szczecinie oraz biurach Agentów w Polsce i za granicą. Lista Agentów dostępna jest na stronie internetowej unityline.pl.

Oferta "Bilet do Kopenhagi" nie stanowi oferty w rozumieniu art. 66 i nast. Kodeksu cywilnego.

KARNET 10-PRZEJAZDOWY	01.02.2016-31.01.2017	
Karnet ważny 12 miesięcy od daty pierwszego rejsu, do wykorzystaniu na promach Polonia i Skania. Karnet nie podlega zwrotowi, jak i przedłużeniu ważności. Nie wystawia się duplikatów za zniszczone lub zgubione karnety. Liczba ofert limitowana	PLN	SEK
Samochód osobowy (do 2,40 m wysokości, do 6 m długości) plus kierowca - 10 przejazdów w jedną stronę	2484	5400
Samochód osobowy (do 2,40 m wysokości, do 6 m długości) plus 2 osoby plus kabina 2-osobowa GRATIS* - 10 przejazdów w jedną stronę	3841	8350
Samochód osobowy (do 2,40 m wysokości, do 6 m długości) plus 4 osoby plus kabina 4-osobowa GRATIS* - 10 przejazdów w jedną stronę	4945	10750
Samochód osobowy (do 3,60 m wysokości, do 10 m długości) plus kierowca - 10 przejazdów w jedną stronę	3036	6600
Samochód osobowy (do 3,60 m wysokości, do 10 m długości) plus 2 osoby plus kabina 2-osobowa GRATIS* - 10 przejazdów w jedną stronę	4393	9550
Samochód osobowy (do 3,60 m wysokości, do 10 m długości) plus 4 osoby plus kabina 4-osobowa GRATIS* - 10 przejazdów w jedną stronę	5497	11950

KARNET 10-PRZEJAZDOWY - Bilet do Kopenhagi	01.02.2016-31.01.2017	
Karnet ważny 12 miesięcy od daty pierwszego rejsu, do wykorzystaniu na promach Polonia i Skania. Karnet nie podlega zwrotowi, jak i przedłużeniu ważności. Nie wystawia się duplikatów za zniszczone lub zgubione karnety. Liczba ofert limitowana	PLN	SEK
Samochód osobowy (do 6 m długości) plus kierowca plus bilet na most - 10 przejazdów w jedną stronę	3714,5	8075
Samochód osobowy (pow. 6 m długości) plus kierowca plus bilet na most - 10 przejazdów w jedną stronę	6244,5	13575

*Warunkiem skorzystania z oferty z kabiną **GRATIS** jest dostępność odpowiedniej kabiny w rezerwowanym rejsie.

Warunkiem skorzystania z oferty karnetu jest dokonanie rezerwacji każdego kolejnego przewozu oraz podanie ostatecznej liczby osób korzystających z oferty nie później niż 24 godz. robocze (pn-pt. 8:00-18:00 i w sb 9:00-14:00) przed rozpoczęciem rejsu, wynikającym z rozkładu. **W przypadku braku rezerwacji na kolejny przejazd, skorzystanie z przejazdu w ramach karnetu nie będzie możliwe.**

Szczegółowe warunki sprzedaży i realizacji karnetów dostępne są na stronie internetowej unityline.pl

Klient wykupując ofertę karnetu 10-przejazdowego jednocześnie potwierdza, że zapoznał się z jej warunkami.

Oferta "Karnet: 10-przejazdów - opcja z mostem Oresund" nie stanowi oferty w rozumieniu art. 66 i nast. Kodeksu cywilnego.

<u>KABINY - opłaty za jedno miejsce w kabinie dla 1 osoby</u>	PLN		SEK	
	01.02.2016-31.01.2017			
	DZIEŃ	NOC	DZIEŃ	NOC
De Luxe* (2-osobowa)	483	483	1050	1050
2-osobowa**	92	184	200	400
4-osobowa	50,60	101,20	110	220
4-osobowa wew. bez WC***	41,40	82,80	90	180
Kabina dla niepełnosprawnych **** (Polonia), (Skania)	161	322	350	700
Fotele lotnicze	bezpłatnie	bezpłatnie	bezpłatnie	bezpłatnie

Wszystkie kabinę z prysznicem i WC.

* cena za całą kabinę, łóżka pojedyncze lub podwójne - **kabina przeznaczona do użytku max. 2 osób**

** kabinę z łózkami piętrowymi na promie Skania

*** kabina dostępna tylko na promie Polonia

**** cena za całą kabinę

Uwaga! Pasażerowie podróżujący z dziećmi do 13 lat (włącznie) zobowiązani są do wykupienia całej kabiny do swojej dyspozycji.

Kryterium przydziału w przypadku pojedynczych miejsc jest płeć pasażera.

Pasażerowie kabiny de Lux w cenie biletu otrzymują posiłek dla maks. 2 osób (w rejsie nocnym - śniadanie bufetowe, w rejsie dziennym - obiad w restauracji z menu "Szeff kuchni poleca").

<u>PRZEJAZDY GRUPOWE</u> <u>min. 10 płacących osób</u>	PLN		SEK	
	01.02.2016-31.01.2017			
	DZIEŃ	NOC	DZIEŃ	NOC
pasażer	115	161	250	350
drugi kierowca (przejazd, miejsce w kabinie, wyżywienie w sekcji dla kierowców)	230	230	500	500

Oplaty za przewóz nie zawierają dodatku paliwowego, opłaty ekologicznej i opłaty za miejsce w kabinie oraz inne towary lub usługi dostarczane lub świadczone na promie.

Każda 11-sta osoba w grupie otrzymuje bezpłatny przejazd i miejsce w kabinie o najniższej kategorii, z których korzysta większość grupy. Dla grupy wystawia się jeden bilet zbiorowy.

Warunkiem skorzystania z oferty jest rezerwacja oraz wykupienie miejsc nie później niż 72 godz. Robocze (pn-pt. 08:00 do 16:00) przed rozpoczęciem rejsu, wynikającym z rozkładu. Warunki przejazdów grupowych wraz z miejscami w kabinach dostępne są pod numerem telefonu 91 35 95 658, przejazdy@unityline.pl.

Ostateczna lista uczestników, powinna być dostarczona nie później niż 48 godz. robocze (pn-pt 08:00 do 16:00) przed rozpoczęciem rejsu, wynikającym z rozkładu.

Liczba grup limitowana.

<u>AUTOBUSY</u>	PLN		SEK	
	01.02.2016-31.01.2017			
	DZIEŃ	NOC	DZIEŃ	NOC
bus, autobus 10-24 płacących pasażerów	506	506	1100	1100
autobus z grupą min.25 płacących pasażerów	bezpłatnie	bezpłatnie	bezpłatnie	bezpłatnie
pusty autokar + kierowca	wg cennika cargo	wg cennika cargo	wg cennika cargo	wg cennika cargo

Jeden kierowca otrzymuje bezpłatny przejazd, miejsce w kabinie i wyżywienie w sekcji dla kierowców.

Rezerwacja przejazdów grupowych: tel. 91 35 95 658, przejazdy@unityline.pl

ROZKŁAD REJSÓW M/F POLONIA

	ŚWINOUJŚCIE		YSTAD
codziennie	13:00		20:15
codziennie	06:45*		22:30

* Przyjazd następnego dnia.

M/f Polonia będzie wyłączona z serwisu w dniach 24, 25, 31.12.2016

ROZKŁAD REJSÓW M/F SKANIA

	ŚWINOUJŚCIE		YSTAD
codziennie	23:00		06:30*
codziennie	20:00		13:30

* Przyjazd następnego dnia.

M/f Skania będzie wyłączona z serwisu w dniach 24, 25, 31.12.2016

Ważne informacje (zawarte w publikowanej wersji cennika)

1. Rezerwacja

Rezerwacji można dokonać:

- przez Internet - 5% zniżki za rezerwacje dokonane na unityline.pl
- telefonicznie - +48 91 35 95 600
- w kasach Unity Line Limited na terminalu promowym w Świnoujściu i Ystad
- przez e-mail: rezerwacje@unityline.pl
- w biurach Agentów - lista biur współpracujących z Unity Line Limited znajduje się na unityline.pl. Przewoźnik nie ponosi odpowiedzialności za rezerwacje wykonane przez nieautoryzowane biura podróży.

Po otrzymaniu potwierdzenia rezerwacji prosimy o **sprawdzenie**, czy jest ono zgodne z zamówieniem.

Sugerujemy dokonanie wcześniejszej rezerwacji miejsc, szczególnie w sezonach wysokich przewozów (okresy przed i po świąteczne, wakacje).

Osoby poniżej 16 roku życia mogą podróżować samodzielnie tylko i wyłącznie pod warunkiem posiadania pisemnej zgody na podróż od prawnego opiekuna. Konieczne jest wykupienie całej kabiny do własnej dyspozycji.

Uwaga! W przypadku rezerwacji przejazdów na wybrane dni w okresach 17-31.03.2016; 15.12.-30.12.2016 oraz 01.01.-08.01.2017 obowiązuje warunek opłacenia rezerwacji w ciągu 7 dni od jej dokonania.

Nie opłacenie rezerwacji w wymaganym terminie będzie skutkowało jej automatycznym anulowaniem.

Po dokonaniu płatności za taką rezerwację dopuszcza się jednorazową zmianę terminu przejazdu.

W przypadku zmiany terminu, w którym nie będzie już dostępna kabina (w przypadku rezerwacji z kabiną - nie dotyczy karnetów z kabiną GRATIS i ofert promocyjnych z kabiną GRATIS), Pasażerowi będzie przysługiwał zwrot za niewykorzystaną kabinę.

Aby otrzymać zwrot należy złożyć prośbę o zwrot w formie pisemnej na adres reklamacje@unityline.pl lub adres firmy dostępny na unityline.pl

Zwroty za opłacone a niewykorzystane przejazdy zgodnie z niżej opisanymi warunkami zwrotów i anulacji.

Rezerwacje dla pojazdów o dopuszczalnej masie całkowitej powyżej 3,5 tony lub o łącznej długości zestawu pojazdów ponad 12m, odbywa się według taryfy frachtowej - prosimy o kontakt z Działem Ładunkowym:

- Świnoujście - tel. +48 91 32 16 157, terminal.cargo@unityline.pl
- Ystad - +46 411 55 69 65, cargo@unityline.se

2. Ważność przejazdu/zmiany/zwroty

Usługa przewozu sprzedawana jest tylko i wyłącznie na określoną datę.

Wykorzystanie usługi przewozu może nastąpić w okresie 3 miesięcy od pierwotnie zadeklarowanej daty podróży, pod warunkiem, że data rejsu zostanie zmieniona nie później niż 24 godziny robocze przed pierwotnie zadeklarowaną datą podróży.

Nie zgłoszenie zmiany w wyżej wymienionym terminie spowoduje brak możliwości realizacji usługi bez prawa do zwrotu opłaty za przewóz.

Rezygnacja z usługi przewozu (lub jej części) musi być zgłoszona nie później niż 24 godziny robocze przed pierwotnie zadeklarowaną datą podróży. W takim przypadku Pasażer otrzyma zwrot w wysokości 100% wartości zakupionej usługi.

W przypadku zgłoszenia rezygnacji z usługi przewozu (lub jej części) mniej niż 24 godziny robocze przed pierwotnie zadeklarowaną datą podróży zwrot nie będzie przysługiwał.

W przypadku zmiany daty wykorzystania usługi przewozu z kabiną/miejscem w kabinie, po jej opłaceniu, na datę, na którą nie ma dostępnych wolnych kabin/miejsc w kabinach (dotyczy karnetów 10-przejazdowych z kabiną GRATIS oraz innych ofert promocyjnych z kabiną GRATIS), Pasażerowi nie przysługuje zwrot za niewykorzystaną kabinę/miejsca w kabinie.

W powyższej sytuacji istnieje możliwość **ponownego wykupienia kabiny/miejsca w kabinie bezpośrednio na promie** zgodnie z obowiązującym cennikiem, pod warunkiem, że kabiny będą dostępne w sprzedaży 30 minut po odpłynięciu promu z portu. Po dokonaniu takiego zakupu bezpośrednio na promie, Pasażer może ubiegać się o zwrot kosztów za zakupioną kabinę/miejsce w kabinie, po uprzednim złożeniu w formie pisemnej reklamacji oraz dostarczeniu oryginału dowodu zakupu. Prośbę o zwrot wraz z dowodem zakupu można przesłać na adres dostępny na stronie internetowej unityline.pl lub na reklamacje@unityline.pl

Uwaga! Zakup biletu w dniu wyjazdu możliwy jest tylko i wyłącznie w kasach Unity Line Limited na terminalach promowych w Świnoujściu i Ystad.

Oferty - bilet do Kopenhagi oraz karnet 10-przejazdów (wszystkie opcje) - są ofertami bezwrotnymi i wymagają wcześniejszej rezerwacji.

W przypadku oferty dla pasażerów zmotoryzowanych wszystkie osoby w samochodzie muszą być bezwzględnie zgłoszone przy rezerwacji lub nie później niż 24 godziny robocze przed planowanym wypłynięciem.

3. Płatności

Płatności można dokonać kartą kredytową w internecie (dotyczy tylko rezerwacji dokonywanych na stronie unityline.pl), gotówką lub kartą płatniczą w biurze podróży Unity Travel w Szczecinie lub kasach Unity Line Limited na terminalach promowych w Świnoujściu i Ystad oraz przelewem bankowym na konto:

przelewy w walucie PLN:

Unity Line Limited Sp. z o.o. Oddział w Polsce
Raiffeisen Bank Polska S.A. 34 1750 1077 0000 0000 2287 7647
SWIFT: RCBWPLPW

przelewy w walucie SEK:

Unity Line Limited Sp. z o.o. Oddział w Polsce
Raiffeisen Bank Polska S.A. PL 10 1750 1077 0000 0000 2293 3272
SWIFT: RCBWPLPW

W tytule przelewu prosimy wpisywać numer Państwa rezerwacji.

W przypadku przelewu bankowego za termin płatności uznaje się dzień zaksięgowania zapłaty na rachunku bankowym Unity Line Limited Sp. z o.o. Oddział w Polsce.

Niektóre banki mogą pobierać dodatkową prowizję za płatność kartą kredytową przez internet. W przypadku opłacania biletów w innej walucie niż PLN., koszty biletów mogą się zmienić w wyniku różnic kursowych.

Potwierdzenie przelewu za rezerwacje dokonywane w naszym Call Center prosimy przysyłać faxem na numer +48 91 35 95 885 lub mailem na adres rezerwacje@unityline.pl - przyspieszy to proces potwierdzania Państwa rezerwacji.

Zapytanie i prośby odnośnie wystawienia faktur za indywidualne przejazdy promowe prosimy kierować pod adresem fakturyprom@unityline.pl lub tel. +48 91 35 95 599.

4. Odprawa

Pasażerowie podróżujący bez samochodu powinni stawić się na terminalu promowym najpóźniej 30 minut przed planowanym odejściem promu.

Odprawa dla pasażerów podróżujących bez samochodu kończy się 15 minut przed planowanym odejściem promu.

Pojazdy powinny być gotowe do załadunku nie później niż 90 minut przed planowanym odejściem promu.

Odprawa dla pasażerów zmotoryzowanych kończy się 30 minut przed planowanym odejściem promu.

W porcie w Świnoujściu i Ystad osoby, które posiadają rezerwację, proszone są o kierowanie się bezpośrednio do odprawy samochodowej, gdzie istnieje możliwość dokonania opłaty. Nie stawienie się we właściwym czasie do odprawy biletowej powoduje anulowanie rezerwacji i skreślenie z listy pasażerów bez możliwości zwrotu kosztów.

Uwaga! Pasażer ma obowiązek zapoznać się z przepisami paszportowo-wizowymi przed wyjazdem. Przewoźnik nie ponosi odpowiedzialności w przypadku nieuzyskania pozwolenia na przekroczenie granicy. Szczegółowe informacje na stronie msz.gov.pl, strazgraniczna.pl lub tullverket.se

Niniejszy cennik ma wartość informacyjną, a ceny, rozkład, warunki rezerwacji i inne mogą ulec zmianie.

Aktualne informacje, ceny, oferty promocyjne, Warunki przewozu i regulaminy na unityline.pl oraz pod nr tel. +48 91 35 95 600 (Polska) lub +46 411 55 69 00 (Szwecja).

Uwagi ogólne (poza publikowanym cennikiem):

1. na rynku polskim będzie prezentowany w walucie PLN (przeliczony z SEK wg stałego kursu 1 SEK = **0,46 PLN**), natomiast na rynku skandynawskim w walucie SEK;
2. w systemie Cliff cennik będzie wprowadzony tylko w walucie SEK, na PLN rezerwacje będą przeliczane wg powyższego kursu zgodnie z zasadami jakie obowiązują obecnie;
3. Klient zakładając od razu rezerwację w obie strony będzie nadal w obowiązku podania daty powrotu. Bez podania daty powrotnej dokonanie rezerwacji w obie strony nie będzie możliwe;
4. na rezerwacje zakładane przez Klientów na on-line nadal będzie obowiązywał rabat w wysokości 5% na wszystkie podstawowe oferty (poza ofertami: Bilet do Kopenhagi, karnety, przewóz zwierząt – niedostępne w systemie on-line).
5. Rozszerzenie oferty Bilet do Kopenhagi .

Bilet do Kopenhagi 2016		<i>w jedną stronę SEK</i>	<i>w obie strony SEK</i>	<i>w jedną stronę PLN</i>	<i>w obie strony PLN</i>
samochód+kierowca		1000	1850	460,00	851,00
sam.+kierowca+przyczepa		1650	3150	759,00	1449,00
sam. pow. 6m+kierowca		1600	3050	736,00	1403,00
sam. pow.6m +kierowca+przyczepa		2850	5550	1311,00	2553,00
motor+1		700	1250	322,00	575,00
piesi dorosły		475	875	218,50	402,50

karnet 10-przejazdowy sam+kierowca		8075		3714,50	
karnet 10-przejazdowy sam. pow. 6m+kierowca		13575		6244,50	